

טשענאָווער

Biblioteka
Jagiellońska
Kraków
Lw. Luty 19

צווייטע יארן פרייער
רעדאקטירט פון זינגער
ערשטע אלגעמ. - פּאָליטיק 201

צווייטע יארן פרייער
רעדאקטירט פון זינגער
CZYSTOCHOWA, ALBA & TELEFON 201

Czwartek 21 kwietnia 1938

ליכט-צינדען פרייער 6.31

דאָנערשטאָג ד' דחלה"מ פסח תרצ"ח

XII Walne Zgromadzenie Banku Spółdz. Przemysłowców i Kupców

z ogr. odp. w Częstochowie ul. Panny Marji 22, gmach własny, odbędzie się o godz. 16 w lokalu Stow. Przemysłowców i Kupców

PORZĄDEK OBRAD:

- 1) Zagajenie Zgromadzenia przez przewodniczącego (§ 36 statutu).
- 2) Odczytanie protokołu poprzedniego Walnego Zgromadzenia.
- 3) a) Sprawozdanie Zarządu za 1937 rok b) Sprawozdanie Rady Nadzorczej za 1937 rok c) Odczytanie bilansu oraz rachunku strat i zysków za 1937 rok.
- 4) Przyjęcie bilansu i udzielenie absolutorium Zarządowi i Radzie Nadzorczej.
- 5) Podział zysków za 1937 rok.
- 6) Budżet na 1938 rok.
- 7) Uchwalenie najwyższej sumy zobowiązań, jakie Spółdzielnia może zaciągnąć.
- 8) Oznaczenie granic najwyższego kredytu, jaki może być udzielony jednemu członkowi.
- 9) Uchwała o stosunku kredytu do udziałów (§ 13 statutu Banku).
- 10) Wybory: a) 1-go członka Zarządu i 3-eh zastępców, zamiast ustępujących b) 2-eh członków Rady Nadzorczej i 3-eh zastępców, zamiast ustępujących. Ustępują: z Zarządu: p. Joachim Weksler z Rady Nadzorczej pp.: Zygmunt Stilller i Jakób Lewit. Uwaga: Członkowie ustępujący mogą być wybrani ponownie

די יעהרליכע אלגעמיינע פערזאמלונג פון קאָאָפּ. סוחרים און פאַבריקאַנטען-באַנק דעם 24 אפריל 1938

אין מיט בערג. פער. אין טשענאָווער קומט פאַר אין לאָקאַל פון סוחרים און פאַבריקאַנטען-פערזאמלונג

טאַג-אָרדנונג:

- 1) ערשטונג פון דער פערזאמלונג דורכ'ן פאַרווער (8 36 פון סטאַטוט):
- 2) פאַרלעזען דעם פראָטאָקאָל פון דער פרייער אלגעמיינער פערזאמלונג:
- 3) א. בעריכט פון דער פערזאמלונג פאַר'ן יאָר 1937. ב. בעריכט פון אויפזיכט-ראַט פאַר'ן יאָר 1937. ג. פאַרלעזען דעם בילאַנס און רעכענונג פון היקוט און ריזע פאַר'ן יאָר 1937:
- 4) אָננעמען דעם בילאַנס און ערשטלעך אבסאָלוצירט דער פערזאמלונג אויפזיכט-ראַט:
- 5) דאַס צוטיילען דעם ריזע אויפ'ן יאָר 1937:
- 6) בודזשעט אויפ'ן יאָר 1938:
- 7) בעשטימען די העכסטע פערזאמלונג-סומע, וואָס די באַנק קען אויף זיך נעמען:
- 8) בעשטימען די גרעניצען פון העכסטען קרעדיט, וואָס קען ערשטלעך הערען א מיטגליד:
- 9) בעשלוס וועגען דער הויך פון קרעדיט אין בעצוג צו די פאַיער:
- 10) וואַלען: א. פון 1 פערזאמלונג-מיטגליד און 3 פערטרעטער אויפ'ן אָרט פון די אָבסטרעטער. ב. 2 מיטגלידער פון ראַט און 3 פער-טרעטער אנטשטאָט די אָבסטרעטער. סטערעטען אָב: פון דער פערזאמלונג: היים וועקסלער. פון אויפזיכט-ראַט: ה' יאָנובט שטיילער און יעקב לעווין. די אָבסטרעטער מיטגלידער קענען אויפגיין געוועהלט הערען.

אכטונג האַנדווערקער!

אין צוזאַמענהאַנג מיט דער ערשינענער איסטאָוו וועגען פערלענגערן די אויסמעסטונג פון ריטשעלט-הנסה-שטייער פון די יאָהרען 1936 און 1937 אויך אויף די ווייטערדיגע יאָהרען 1938 און 1939. פאַ-דערן מיר אויף אַלע אונזערדיגע פון דער אויפ-מעסטונג פון ריטשעלט שטייער, דאַס זיי זאלען אונ-בעדינג זיך מערדערן שפעטטענס צי'ון 30 אפריל ה. י. אין סעקרעטאַריאַט פון פערזאמלונג. די פערזאמלונג פון האַנדווערקער-פערבאַנד אין טשענאָווער.

ראַנקוואַנג.

מיר דריקען אויס אונזער הערצליכסטען דאַנק דעם „פּעראַייניגטען טשענאָווער הילפס-קאָמיטעט אין ניו-יאָרק“ פאַר די 125 דאָלאַר וועלכע זיי האָבען צוגעשיקט אונזער אינסטיטוציע און אַ דאַנק דעם האַבען מיר געהאַט די מעגליכקייט צו פערברייטערן אונזער פסח-אַקציע לטובת 500 יודישע בכבוד'ע פאַמיליעס אין טשענאָווער. מיר ווינשען אייך ווייטער ערפאָלג אין אייער נוצליכער און פרוכטבאַ-רער אַרבייט לטובת אייערע און אונזערע ליידענדע ברידער. גלייכצייטיג דריקען מיר אויך אַ דאַנק די אַלע היגע שפּענדער לטובת אונזער פסח אַקציע, וועלכע האַבען מיטגעהאַלפּען אונזער אינסטיטוציע צו שטיצען אויף יום טוב 500 פאַמיליעס. די פערזאמלונג פון „בית לחם“ אין טשענאָווער. פרעזע: י. אימיר

ראַנקוואַנג.

מיר דריקען אויס אונזער הערצליכסטען דאַנק דעם „פּעראַייניגטען טשענאָווער הילפס-קאָמיטעט אין ניו-יאָרק“ פאַר די 125 דאָלאַר וועלכע זיי האָבען צוגעשיקט אונזער אינסטיטוציע און אַ דאַנק דעם האַבען מיר געהאַט די מעגליכקייט צו פערברייטערן אונזער פסח-אַקציע לטובת 400 יודישע בכבוד'ע פאַמיליעס אין טשענאָווער. מיר ווינשען אייך ווייטער ערפאָלג אין אייער נוצליכער און פרוכטבאַ-רער אַרבייט לטובת אייערע און אונזערע ליידענדע ברידער. די פערזאמלונג פון „תומכי צניים“ אין טשענאָווער. פרעזע: ב. באַטשאַן

SZKOŁA TAŃCÓW baletm. Kosteckiego

w lokalu własnym
ul. Waszyngtona № 6.
Zapisy na lekcje kompletowe i pojedyncze. codziennie od 10-21
אכטונג: שבת ד 23:00 אפריל פראקטישע יום-טוב-רעקציע פאַר ווייטער נעקעלשאַפט. ערשטלעכע 7:30 אָנזען. ערשטלעכע 7:30 אָנזען.

דער הורט און דעטייל-לאַגער פון
עמאָלירט געשיר
N. KURLAND i S-ka
NOWY RYNEK № 2
בעזיצט אַ גרויסען אויסוואַהל פון אַלערליי סאַרטען געשיר ווי אויך גאַראַנטירטע פלייש-מאַשינקעס, פּעלד און קינדער-בעטלעך. רעזעלע בעהאַנדלונג. ביליגע פרייער.

SERDECZNE PODZIĘKOWANIE

składamy w imieniu 150 rodzin żydowskich, korzystających ze wsparć naszego Stowarzyszenia pp. B-CIOM PRZEWORSKIM wł. cukrowni „Wieluń“ za ofiarowane 100 kg. cukru, p. PIE-KARSKIEMU z ŻONĄ w Łodzi (z domu Gutman) za ofiarę zł. 150.— Ofiary te przyczyniły się do znacznego powiększenia akcji Pesachowej i dodały nam otuchy do dalszej wzmożonej pracy dla najbiedniejszych.
Zarząd Stow. Dobroczyнного „Dom Chleba—Bēt Lechem“ w Wieluniu.

דער פאַמיליע ברוין אין ארץ-ישׂראל, פאַמיליע פאַמעראַנג אין טשענאָווער צויעב'ן טויט פון זייער היים-געזעצטע פרוי און מוטער
נ"ע פריידע ברוין
וועלכע איז געשטאַרבען אין חדרה (א"י)
דריקען אויס דעם טיפּסטען מיטגעפיהל
אסתר פאַמעראַנג און פאַמיליע
יאַקוב יאַקאָבוויטש און פרוי
טשענאָווער

דער פּרל. צווייג פיינע און פאַמיליע
אין צער צויעב'ן טויט פון זייער פאַטער
שלמה חיים
דריקט אויס טיפּסטען מיטגעפיהל
א. פראַט און פרוי

Z intencji zaręczyn kuzyna naszego
DAWIDA NAJMANA z panną LEOSIĄ ROTBART
życzą szczęśliwego współżycia
L. NAJMAN z RODZINĄ

World - Radio

Świat w domu...

Szanowny czytelniku!

Jeśli pragniesz poznać kulturę, obyczaje i języki różnych narodów świata; jeśli pragniesz korzystać z tworów współczesnych ducha ludzkiego — radzimy Ci słuchać audycji radiowych na odbiorniku naszym u znajomych.

Jeśli jednak uważasz, że nie można stale korzystać z uprzejmości znajomych, prosimy słuchać na odbiorniku własnym.

REPREZENTACJA CZOŁOWYCH FIRM KRAJOWYCH I ZAGRANICZNYCH:

Hornyphon	(Wiedeń)
Union	(licencja ORION, Budapeszt)
Capello	(licencja Ingelen, Wieden)
Telefunken	
Elektrit	
Kosmos	

Obsługa fachowa. Porady techniczne bezpłatnie.

Lampy radiowe wszelkich typów stale na składzie.

WORLD - RADIO

Inż. Br. Fliegelman i S-ka
N. M. Panny 24, w podwórzu.
tel. 25-75.

FABRYCZNA, i PRALNIA CHEMICZNA „KRYSZTAŁ“

ul. Berka Joselewicza 2 i Warszawska 37.
מאַכט בעקאַנט, אז איצט ווערט געוואָסען מיט אַ הערליכען שפּיגעל-גלאַנץ, וואָס איז נאָך ביי אונז אין טשענאָווער נישט געווען. כּרי צו איבערצייגען וועגען דעם די קינזשאַפט האָבען מיר פערברייטערט די פרייער:
אַ קאַלנער מיט אַ הערליכען גלאַנץ 10 גל.
אַ העמד — — — 40
אויך זענען פערברייטערט געוואָרען די פרייער אויף כּעמיש וואַסען און פאַרבען. פּלעקען ווערען ארויסגענומען אויפ'ן אָרט. ספּעציעליטעט: פאַרבען לעדערנע קורטקעס

Protek od **BOLU GŁOWY**
DLA DOROSŁYCH ZE ŻN. FARK
KOWALSKINA
stosuje się również
PRZY PRZEZIĘBIENIU
GRYPY: KATARZE

ריטשאלט פון אומזאץ-שטייער אויפ'ן יאהר 1938

ווער איז אויסגעשלאסען פון ריטשאלט?

אין דזיניניק אויסטאוו נומער 23 פון היינטיגען יאהר איז אָנגעדרוקט אַ פּערזאָנלעכע פון פּינאַנץ-מיניסטעריום וועגען ריטשאלט פון אומזאץ-שטייער פאַר קליינע אונטערנעמונגען אויפ'ן יאהר 1938.

לויט דער דערמאָנטער פּערזאָר-נונג אונטערלייגען דעם ריטשאלט אויפ'ן יאהר 1938 די אונטערנעמונגען, וועלכע זענען צוהאלטען דעם ריטשאלט אין די שטייער-יאהרען 1936 און 1937. די הויך פון ריטשאלט איז בעשטימט גע-וואָרען צוויי ווי אין די דערמאָנטע יאהרען.

פון ריטשאלט זענען אויסגעשלאָסען: (1) אונטערנעמונגען, וועלכע זענען אָדער וועלען איבערגענומען ווערען דורך אַקציע-ספּליקעס, ספּליקעס מיט בערעניצטער האַפּטונג, אַקאַפּאַרטי-ווען און אנדערע יודישע פּערזאָנען, וועלכע זענען פּערמליכעס צו פּער-עפּעסליכען בעריכטען צום בעשטעטי-גען.

(2) אונטערנעמונגען, וועלכע האבען אין יאהר 1936 אָדער 1937 - נאָכ'ן אויסשליסען די אומזאָצען, וואס אונ-טערלייגען דעם סאַלענעם שטייער - זעהעט אַנ'אומזאץ פון איבער 50 טוי-זענד אָדער לכל הפחות מיט 25 פּראָ-צענט העכער פון אומזאץ לויט עס איז

אויסגעמאַסטען געוואָרען דער אומזאץ-שטייער פאַר'ן יאהר 1937. דערביי דאַרף די דאָזיגע סומע פון אומזאץ זיך שטיצען אויסשליסליך אויף ידיעות, וועלכע זענען דערנעבן געוואָרען פון אויפקלערונגען פון צעהלער, פון ביכער און אַנדערען שריפטליכען אינפאָרמאַציע-יעמאַטעריאַל.

(3) אונטערנעמונגען, וועלכע וועלען

צו דער אַלגעמיינער פּערזאָנלעכע פון סוחרים-און פאַבריקאַנטען - באַנק

אין פּאַבריקאַנטען - באַנק

וונטאג, דעם 24. ד. ה. 4 א זייגער נאכמיטאג, קומט פאַר אין לאַקאַל פון סוחרים און פאַבריקאַנטען-פּערזאָנען די יעהרליכע אַלגעמיינע פּערזאָנלעכע פון דער קאַפּאַפּאַראַטיווער סוחרים און פאַ-בריקאַנטען-באַנק.

אַפּקלאַנג פון מאָרד איבער משה פּלאַט

נישט = פעסטגעשטעלט די שולד פון מערדער

דעם 4 טען אַקטאָבער פ. י. זענען געפּען דער אַלטער שוהל די ברידער משה און יחזקאל פּלאַט פּערפאַלען גע-וואָרען דורך עטליכע אַנאַפּקאַנטען כּוּלִיגאַנעס.

יחזקאל פּלאַט איז פון דעם דאָזיגען אַנפּאַל ארויס מיט אונבּעדייטענדע וואונדערן, דאָגעגען זיין ברודער, משה, האט בעקומען א סטאַרקען זעץ אין מח און אין גרויסע יסורים נאך לאנגע מע-דיצינישע קוואַציע געשטאַרבען דעם 3 טען דעצעמבער אין קראַקעווער שפי-טאַל.

אויפ'ן סמך פון די ערקלערונגען פון ער-ראיה שלמה באַרענשטיין האט די

יום = טוב'ריגע פּערגעניגענס

עס זענען פּערהאַן פּערשידענע פּער-געניגענס: גרעסערע און קלענערע, גע-ריכטע און אומגעריכטע. קיינער אבער וועט נישט לייקענען, אז צו די גרעסטע אַנאַנעמליכקייטען געהערט א ידיעה וועגען א גרויס געווינס אויף דער לאַ-טערע, אויף וועלכער יעדער איינער, וועלכער האט זיך נאָר בעזאָרגט מיט א צעטל, קען זיך ריכטען.

בערג, א בעזיצערין פון א פינפטעל

לאָס נר. 20711, האט טאַקע געהאַט דאַס פּערזענליכע איינצוקויפּערען פאַר יום טוב 24,000 גילדען, אלס צו איהר אַנגעהערניגע טייל פון דעם הויפט-גע-ווינס פון דער 3 טער קלאָס פון דער 41 טער מלוכה לאַטעריע, אין דער הויך פון הונדערט און פּונפּציג טויזענד גיל-דען, מיר האבען איהר אַנגעפּרעגט וועגען איהר מיינונג וועגען דעם געזע-דערטע פּלאַן פון דער לאַטעריע.

עס אונטערלייגט נישט קיינעם ספּק - האט געענטפּערט פ. פּערזינסקאָ - אַז א דאַנק דעם צוטיילען די לאַטעריע אויף 5 טיילען און דעם רעדוצירען די צאָהל לאַטעריע אויף 35,000 נומערן האבען בע-דייטענער פּערשטאַרקט די שאַנסען צו

בירגערליכען חוב וועט אין די נאָהנ-סטע טעג פּערעמענטליכט ווערען.

זעלבסטבעהערשונג - ערבות פון ערפּאָלג

דעך ערשטער בעדינג פון ערפּאָלג אין לעבען איז פאַר יעדען מענש אי-בערלענגונג און זעלבסטבעהערשונג דווקא אין די שווערסטע מאָמענטען. ווי מענשליך, טיעף מענשליך איז די שוואַכקייט, וואס ענטפּלעקט זיך או-מעסטום, וואו די וועלט האט אַנפּעק, פון אונזיניגען אונטערנעמונגען זיך שטי-מונגען פון מאַסען-פּסיכאָ, ווען עס איז דאָך גענוג איין רגע פון ישוב הדעת און שכל הישר, כדי צו דערווענען די גאַנצע זינלאַזיקייט און שעדליכקייט פון דער אַנשטעקענדער נערוועזיעס.

וועגען דעם דאַרף געדענקען אין די היינטיגע צייטען בעזונדערס דער קליינער שפּאַרער, וואס פּערבינדט אוי-פיעל האַפּטונגען מיט זיינע שווער פּער-האַרעוועטע אַפּשפּאַרונגען. ער טאָר נישט מאַכען קיין איבעראַיילטע שריט, ווייל אַרויסצוהייערען לייכטזיניג זיינע אַפּשפּאַרונגען, שטעלט ער זיך אליין אַרויס אויף א געפּאַהר פון פּערלוסטען און פּערמינערט זיין אייגענעם, שווער פּערהאַרעוועטען גראַשען. דאס געלד רינט לייכט דורך צווישען די פינגער. און אין ערגיץ איז נישטאַ קיין גרע-טערע זיכערהייט פון די דעפּאָזיטען, וואס ווערען אוי וואַזאָם און אליי-טיג גאַראַנטירט, ווי אויף א שפּאַר-ביכעל פון פ. ק. ג. עס איז דעריבער קיין וואונדער נישט, וואס עס וואַקסט אַלץ די צאהל ווייטזיכטיגע שפּאַרערס, וואס ווילען האבען פון זייערע אַב-שפּאַרונגען דעם בעסטען נוצען אין פּערשידענע לעבענס סיטואַציעס, סיי ביים פּונאַנדערבוי פון זייער אַרבייטס-וואַרשטאַט, סיי פאַר בעפּרייען זיך פון די זאַרען און זיכערען די קינדער און בעסערע צוקונפט אָדער אַלס אַסע-קראַציע פאַר זיך אויף די אַלטע יאהרען.

באַל אָהן באַל" אין מכבי

ווי בעוואוסט קומט יאהר-יפהרליך פאַר דער טראַדיציאָנעלער „מכבי-באַל". היי-יאהר איז צוליב דער ערשטענדער שטימונג צווישען דער יודישער געזעל-שאַפט אין טשענסטאָכאָו קיין באַל נישט פאַרגעקומען. דער מכבי געפינט זיך אבער אין א זעהר שווערער פינאַנ-סיעלער לאַגע. וועלענדיג ווייטערע האַ-פען מענליכקייטען פאַרטצוועצען די אוי וויכטיגע ספּאַרטליכע ערציהונג צווישען דער יודישער יוגענד איז בעשלאָסען געווארען איינצואַרדענען אַ באַל אָהן באַל".

אָהן באַל" אין מכבי

עס איז צו האַפען, אז די היגע יודי-שע געזעלשאַפט וועט ווארים אונטער-שטיצען די וויכטיגע אַקציע אויסקוי-פענדיג די צו זיי צוגעשיקטע בילעטען.

אינוש. מ. שעסקין אין טשענסטאָכאָו

אויפ'ן צוריקוועג פון דער אַקאַרשט-פאַרגעקומענער פּאַהן פּיערונג און 5-יעהריגען יובילעאָם פון פּאַנסאַווער „ברית החיל" איז פאַרגעקומען אַנאַוי-נאָהמע אין דער וואוינונג פון פרעזעס ש. ניפּערקאָווסקי מיט'ן אַנטייל פון מ. שעסקין. ביי א גלעזעל כּרמל-וויין האט דער חשוב'ער גאַסט אינפאָרמירט ווע-גען דער ענטוויקלונג פון ברית-החיל אין פּוילען און ספּעציעל אונטערנע-פּוילישען ברית החיל.

גלייכצייטיג איז בעשלאָסען געווארען ביי אונז אין שטאָדט צו אָרגאַניזירען דעם ברית החיל, ווי אויך צו ווענדען זיך צו די היגע קאַמפּאַסאַנסען און רעפּורוויסען זיי זאלען אריינטרעטען אין די רייען פון ברית החיל.

אַ בלוטיג געשלעג אויף נאַרוטאַ-הייטשאַ גאַס

מאַנטאג נאכמיטאג איז אויף נאַרו-טאַוויטשא גאַס ענטשטאַנען א געשלעג צווישען מאריאן מאַמעלע פון בלעשאַ און מאַקאַרי קאַשטעלניאָק, וואלאַוו פיטעל און סטאַנסלאַוו מיטשעל. דאס געשלעג איז אויסגעבראַכען צוליב פּער-זענליכע חשבונות. אין רעוולטאַט איז מאַמעלע איבער-געפיהרט געווארען אין שפיטאַל אריין מיט שווערע וואונדערן.

אַ נייער אַרבייטער-קוואַרטאַל אויף זאַהאָדויע

די שטאַרט-פּערזוואַלטונג האט בע-שטעטיגט די פּלענער פון א נייעם אַרבייטער-קוואַרטאַל אין זאַוואָדזיע. לויט'ן פּלאַן וועלען אויסגעבויט ווע-רען הייליגען מיט א גאַרטען דערינעבען צו 700 מעסטער. די דאָזיגע הייער וועלען אַנגעגעבען ווערען פאַר א קליי-נעם אבזאַהל אויף 50 יאהר.

דער בוי וועט אַנגעהויבען ווערען מיט 150,000 זל. פון אַרבייטס-פּאַנד דורך דער פּערמיטלונג פון דער געזעל-שאַפט פון אַרבייטער קוואַרטאַלען. אינ'ם ערשטען היי-יעהריגען עטאַפּ וועלען אויסגעבויט ווערען 17 הייער, יעדעס פאַר 4 פאַמיליעס, ד. ה. אַזאַמען פאַר 68 פאַמיליעס.

די ענטשטעהונג פּונ'ם דאָזיגען נייעם אַרבייטער-קוואַרטאַל שטעהט אין צוואַ-מענהאַנג מיט דער ליקוידאַציע פון די שטאַרטשישע באַרעקען אין סטאַדאָם.

7 מיליאָן זל. שטייערן האָט טשענסטאָכאָו בעזאַהלט פאַר'יאַהרען

לויט דער אַמטליכער סטאַטיסטיק האט טשענסטאָכאָו אין משך פון פּער-נאַנגענעם יאהר איינגעזאַהלט אין די פינאַנץ קאַסעס אויף פּערשידענע שטיי-ערען זי סומע פון אַנפּרֶךַ 6 מיליאָן זלאָטעס. לויט די אַקציע-געזעלשאַפט אויפ'ן

דער ערב פּסח - סעוואָן אין טשענסטאָכאָו

געלייזט. די איינציגע שטערונג איז נאָר געווען דאס קאַלטע וועטער, צוליב וועלכען א סך האבען זיך בכלל אַנבע-האַלטען פון קויפּען אויף יום טוב.

דער מצות-סעוואָן איז היי-יאהר אדורך גאַרמאַל. דער פּרייז האט זיך געוואָ-קעלט פון 95 ביז א זאַקסע און איינ-צעלנע בעקער האבען גענומען אויף צו 1.10 פאַר א קילאָ. ערב יום-טוב אבער האבען זיך די בעקער געבעטען מיט זייער סחורה אפילו צו 90 גאַשען פאַר א קילאָ. אין איינצעלנע בעקע-רייען זענען דאך פּערבליבען מאַסען מצות, וועלכע די בעקער האָפען פּטור צו ווערען אין חול המועד. בכלל זענען די הייריגע מצות זעהר שעהן און דער עולם האט פון זיי הנאה.

די ערשטע טעג פּסח אין טשענסטאָכאָו

די ערשטע טעג יום טוב זענען אין טשענסטאָכאָו אדורך פּערהעלטניסמע-סיג רעהיג. כאַטש די וועטערן זענען געווען קאַלכע און טיילווייז האט אויך גערעגענט און געשנעהט, דאך האבען מאַסען מענשען שפּאַצירט אין די גאַ-סען.

אין דער שטאַרט-שוהל האט שעהן געדאוונט חוץ קאַלעוואָ און מיט'ן כּאָר האט אַנגעפיהרט דער דיריגענט ה' ראָטענבערג. דאס האט צוגעצויגען א גרויסען עולם מתפללים, אויז אז ביי יעדער תפילה איז די שוהל געווען פול געפאַקט און דער עולם האט אויסגע-דריקט זייער ענטזיקונג.

די שטענדיגע שוהל-מתפללים זענען אזוי בענייטערט געווארען פון חוץ מיט'ן כּאָר אז זיי האבען בעשלאָסען אַנאַושרענגען אלע מיטלען, כדי צו קאָנען אויסשלאָסען א גאַנץ יאהר א סטאַבילען כּאָר.

די אַנגעשטעלטע פון דער פּירמע „באַטאַ" בויען אַנ'אַרפּאָלג

אויף א פּערשענדיגע-פּערזאָנלעכע פון די גייסטיגע און פיזישע אַנגע-שטעלטע פון דער פּוילישער שיי-גע-זעלשאַפט „באַטאַ" אין קעלמק און אַנגענומען געווארען א בעשלוס צו בויען אַנ'אַרפּאָלג פאַר דער אַרמעע. די אַנגעשטעלטע האבען בעשלאָסען זיך צו בעשטייערן פון זייערע וואַכען-פּירמאַ „באַטאַ".

